

## Ostrzeżenia i informacje dotyczące bezpieczeństwa

Wszelkie informacje dotyczące użytkowania produktu znajdują się w instrukcji obsługi. Zanim zaczniesz z niego korzystać, zapoznaj się z jej treścią i stosuj się do zawartych w niej wskazówek.

**Przed użyciem zapoznaj się również z poniższymi informacjami:**

---

### Ostrzeżenia dotyczące użytkowania

#### Ryzyko porażenia prądem:

- Zawsze podłączaj listwę zasilającą do gniazdka z uziemieniem, aby zapewnić bezpieczne użytkowanie.
- Nie używaj listwy zasilającej w miejscach narażonych na wilgoć, jeśli produkt nie jest do tego przystosowany.
- Unikaj dotykania listwy mokrymi rękami, nawet jeśli jest odłączona od prądu.
- Nigdy nie wkładaj palców, metalowych przedmiotów (np. widelców, spinaczy) ani innych nieprzeznaczonych do tego rzeczy do gniazd listwy zasilającej.

#### Ryzyko przegrzania i pożaru:

- Nie podłączaj urządzeń, które przekraczają maksymalne obciążenie prądowe listwy.
- Unikaj łączenia kilku listew zasilających ze sobą w tzw. „łańcuch” – może to prowadzić do przeciążenia obwodu.
- Upewnij się, że listwa ma odpowiednią wentylację i nie jest przykryta materiałami, które mogą blokować przepływ powietrza.

#### Zagrożenie dla dzieci i zwierząt:

- Produkt nie jest odpowiedni dla dzieci i nie służy do zabawy.
- Przechowuj listwę w miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt.
- Jeśli istnieje ryzyko, że dziecko mogłoby dostać się do listwy, użyj odpowiednich blokad i zabezpieczeń.

#### Ryzyko uszkodzenia urządzeń:

- Unikaj podłączania uszkodzonych wtyczek lub przewodów, które mogą prowadzić do zwarcia.

#### Ryzyko uszkodzenia produktu:

- Unikaj nadmiernego obciążenia listwy, które może prowadzić do uszkodzenia jej elementów elektrycznych.
  - Nie próbuj samodzielnie otwierać ani modyfikować listwy zasilającej, ponieważ może to wpłynąć na jej bezpieczeństwo i trwałość.
  - Jeśli zauważysz nadmierne nagrzewanie się listwy, iskrzenie lub inne oznaki awarii, natychmiast odłącz ją od zasilania i skontaktuj się z serwisem.
  - Nie narażaj listwy na kontakt z wodą, uderzenia, silne wstrząsy, upadki i inne czynniki mogące przyczynić się do jej uszkodzenia.
-

## Informacje dotyczące prawidłowego użytkowania

### Montaż i konfiguracja:

- Podłącz listwę zasilającą zgodnie z instrukcją obsługi. Upewnij się, że przewód zasilający nie jest skręcony ani napięty.
- Jeśli montujesz listwę na ścianie, upewnij się, że jest prawidłowo zamocowana i stabilnie trzyma się powierzchni.

### Konserwacja, przechowywanie i czyszczenie:

- Regularnie sprawdzaj stan przewodu zasilającego oraz gniazd w listwie. W razie uszkodzeń przestań używać produktu i skontaktuj się z serwisem.
- Czyść listwę za pomocą suchej, miękkiej ściereczki. Unikaj używania wody lub środków chemicznych.
- Przechowuj listwę w suchym miejscu, z dala od kurzu i wilgoci, aby zapobiec uszkodzeniom.

### Bezpieczeństwo podczas użytkowania:

- Nigdy nie odłączaj urządzeń, ciągnąc przewód – zawsze chwytaj za wtyczkę.
  - Upewnij się, że urządzenia podłączone do listwy nie blokują przełącznika bezpieczeństwa ani innych funkcji ochronnych (jeśli są dostępne).
- 

## Dodatkowe środki ostrożności

### Serwis i naprawy:

- W przypadku awarii listwy zasilającej skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.
- Nie próbuj samodzielnie naprawiać urządzenia, aby uniknąć ryzyka porażenia prądem, dalszych uszkodzeń i utraty gwarancji.

### Bezpieczna utylizacja:

- Zużyte listwy zasilające należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych.
  - Nie wyrzucaj listwy do odpadów komunalnych – oddaj ją do punktu zbiórki sprzętu elektronicznego.
- 

Jeśli potrzebujesz dodatkowych informacji dotyczących produktu, skontaktuj się z działem obsługi klienta (e-mail: [hurt@innpro.pl](mailto:hurt@innpro.pl), strona internetowa: <https://innpro.pl/>) lub z innym specjalistą.

EN

## Warnings and safety information

All information regarding the use of the product can be found in the instruction manual. Before using it, read its contents and follow the instructions contained therein.

**Also read the following information before use:**

## **Warnings for use**

### **Risk of electric shock:**

- Always plug the power strip into a grounded outlet to ensure safe use.
- Do not use the power strip in areas exposed to moisture if the product is not designed for it.
- Avoid touching the power strip with wet hands, even if it is unplugged.
- Never put your fingers, metal objects (e.g., forks, paper clips) or other non-designated items into the sockets of the power strip.

### **Risk of overheating and fire:**

- Do not connect devices that exceed the maximum current load of the power strip.
- Avoid connecting several power strips together in a so-called “chain” - this can lead to overloading of the circuit.
- Make sure the power strip has adequate ventilation and is not covered with materials that can block airflow.

### **Risk to children and animals:**

- The product is not suitable for children and is not for play.
- Keep the skirting board out of the reach of children and animals.
- If there is a risk that a child could get into the strip, use appropriate blocking and protection.

### **Risk of damage to appliances:**

- Avoid connecting damaged plugs or wires, which can lead to a short circuit.

### **Risk of product damage:**

- Avoid overloading the strip, which can lead to damage to its electrical components.
- Do not attempt to open or modify the power strip yourself, as this may affect its safety and durability.
- If you notice excessive heating of the power strip, sparking or other signs of malfunction, immediately unplug the power strip and contact service.
- Do not expose the strip to water, impacts, strong shocks, falls and other factors that may contribute to its damage.

## **Information on proper use**

### **Installation and setup:**

- Connect the power strip according to the instruction manual. Make sure the power cord is not twisted or stretched.
- If you are mounting the power strip on a wall, make sure it is properly attached and stably holds to the surface.

### **Maintenance, storage and cleaning:**

- Regularly check the condition of the power cord and the outlets in the strip. If damaged, stop using the product and contact a service center.

- Clean the strip with a dry, soft cloth. Avoid using water or chemicals.
- Store the strip in a dry place, away from dust and moisture to prevent damage.

#### **Safety during use:**

- Never unplug devices by pulling the cord - always grasp the plug.
- Make sure that devices connected to the strip do not block the safety switch or other protective functions (if available).

### **Additional precautions**

#### **Service and repairs:**

- If the power strip malfunctions, contact an authorized service center.
- Do not attempt to repair the unit yourself to avoid the risk of electric shock, further damage and loss of warranty.

#### **Safe disposal:**

- Dispose of used power strips in accordance with local electronic waste regulations.
- Do not dispose of the power strip in municipal waste - take it to an electronics collection point.

If you need additional information about the product, please contact customer service (e-mail: [hurt@innpro.pl](mailto:hurt@innpro.pl), website: <https://innpro.pl/>) or another specialist.

CZ

### **Upozornění a bezpečnostní informace**

Veškeré informace týkající se používání výrobku naleznete v uživatelské příručce. Před použitím si přečtěte její obsah a dodržujte pokyny v ní obsažené.

#### **Před použitím si přečtěte také následující informace:**

### **Upozornění pro použití**

#### **Nebezpečí úrazu elektrickým proudem:**

- Pro zajištění bezpečného používání zapojte napájecí lištu vždy do uzemněné zásuvky.
- Nepoužívejte napájecí lištu v místech vystavených vlhkosti, pokud k tomu výrobek není určen.
- Nedotýkejte se napájecí lišty mokřýma rukama, a to ani v případě, že je odpojena ze zásuvky.
- Do zásuvek napájecí lišty nikdy nevkládejte prsty, kovové předměty (např. vidličky, kancelářské sponky) ani nic, co k tomu není určeno.

#### **Hrozí nebezpečí přehřátí a požáru:**

- Nepřipojujte zařízení, která překračují maximální proudové zatížení napájecí lišty.
- Vyvarujte se zapojení několika napájecích lišt dohromady do takzvaného „řetězce“ - může to vést k přetížení obvodu.

- Zajistěte, aby měl napájecí pásek dostatečné větrání a nebyl zakrytý materiály, které by mohly blokovat proudění vzduchu.

#### **Nebezpečí pro děti a zvířata:**

- Tento výrobek není vhodný pro děti a není určen na hraní.
- Lištu uchovávejte mimo dosah dětí a zvířat.
- Pokud existuje riziko, že by se do lišty mohlo dostat dítě, použijte vhodné zámky a zábrany.

#### **Nebezpečí poškození spotřebičů:**

- Vyvarujte se zapojování poškozených zástrček nebo kabelů, které by mohly vést ke zkratu.

#### **Nebezpečí poškození výrobku:**

- Vyvarujte se přetížení lišty, které by mohlo vést k poškození jejích elektrických součástí.
- Nepokoušejte se lištu sami otevírat nebo upravovat, protože to může ovlivnit její bezpečnost a životnost.
- Pokud zaznamenáte nadměrné zahřívání napájecí lišty, jiskření nebo jiné známky poruchy, okamžitě ji odpojte od napájení a kontaktujte servis.
- Nevystavujte lištu působení vody, nárazům, silným otřesům, pádům nebo jiným faktorům, které by mohly přispět k jejímu poškození.

## **Informace o správném používání**

#### **Instalace a konfigurace:**

- Připojte napájecí lištu podle návodu k obsluze. Dbejte na to, aby napájecí kabel nebyl zkroucený nebo natažený.
- Pokud napájecí lištu montujete na stěnu, ujistěte se, že je řádně připevněna a stabilně drží na povrchu.

#### **Údržba, skladování a čištění:**

- Pravidelně kontrolujte stav napájecího kabelu a zásuvek v liště. V případě poškození přestaňte výrobek používat a obraťte se na poskytovatele servisu.
- Napájecí lištu čistěte suchým měkkým hadříkem. Nepoužívejte vodu ani chemikálie.
- Abyste zabránili poškození, skladujte napájecí lištu na suchém místě, mimo dosah prachu a vlhkosti.

#### **Bezpečnost při používání:**

- Nikdy neodpojujte spotřebič od sítě zatažením za kabel - vždy uchopte zástrčku.
- Ujistěte se, že zařízení připojená k liště neblokují bezpečnostní spínač nebo jiné ochranné funkce (pokud jsou k dispozici).

## **Další bezpečnostní opatření**

#### **Servis a opravy:**

- V případě poruchy napájecí lišty se obraťte na autorizované servisní středisko.

- Nepokoušejte se přístroj opravovat sami, abyste předešli riziku úrazu elektrickým proudem, dalšímu poškození a ztrátě záruky.

#### **Bezpečná likvidace:**

- Použité napájecí lišty zlikvidujte v souladu s místními předpisy o elektronickém odpadu.
- Nevyhazujte napájecí lištu do komunálního odpadu - odevzdejte ji do sběrný elektroniky.

Pokud potřebujete další informace týkající se výrobku, obraťte se na zákaznický servis (e-mail: [hurt@innpro.pl](mailto:hurt@innpro.pl), webové stránky: <https://innpro.pl/>) nebo na jiného odborníka.

FR

### **Avertissements et informations de sécurité**

Toutes les informations relatives à l'utilisation du produit se trouvent dans le manuel d'utilisation. Avant de l'utiliser, lisez son contenu et suivez les instructions qu'il contient.

**Lisez également les informations suivantes avant d'utiliser le produit :**

#### **Avertissements pour l'utilisation**

##### **Risque d'électrocution :**

- Branchez toujours la multiprise dans une prise de courant avec mise à la terre pour garantir une utilisation sûre.
- N'utilisez pas la multiprise dans des endroits exposés à l'humidité si le produit n'est pas conçu pour cela.
- Évitez de toucher la multiprise avec des mains mouillées, même si elle est débranchée.
- N'insérez jamais vos doigts, des objets métalliques (fourchettes, trombones, etc.) ou tout autre objet non prévu à cet effet dans les prises de la multiprise.

##### **Risque de surchauffe et d'incendie :**

- Ne branchez pas d'appareils dont l'intensité dépasse la charge maximale de la multiprise.
- Évitez de connecter plusieurs multiprises en chaîne, car cela peut entraîner une surcharge du circuit.
- Veillez à ce que la barre d'alimentation soit suffisamment ventilée et ne soit pas recouverte de matériaux susceptibles de bloquer la circulation de l'air.

##### **Danger pour les enfants et les animaux :**

- Ce produit ne convient pas aux enfants et n'est pas destiné à être joué.
- Gardez la plinthe hors de portée des enfants et des animaux.
- Si un enfant risque de pénétrer dans la plinthe, utilisez des serrures et des dispositifs de retenue appropriés.

##### **Risque d'endommagement des appareils :**

- Évitez de brancher des fiches ou des câbles endommagés, ce qui pourrait provoquer un court-circuit.

#### **Risque d'endommagement du produit :**

- Évitez de surcharger la plinthe, ce qui pourrait endommager ses composants électriques.
- N'essayez pas d'ouvrir ou de modifier vous-même la multiprise, car cela pourrait nuire à sa sécurité et à sa durabilité.
- Si vous constatez un échauffement excessif de la barrette, des étincelles ou d'autres signes de dysfonctionnement, débranchez-la immédiatement de l'alimentation électrique et contactez le service après-vente.
- N'exposez pas la plinthe à l'eau, aux impacts, aux chocs violents, aux chutes ou à d'autres facteurs susceptibles de l'endommager.

### **Informations sur l'utilisation correcte**

#### **Installation et configuration :**

- Branchez la multiprise conformément au mode d'emploi. Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne soit pas tordu ou étiré.
- Si vous montez la multiprise sur un mur, assurez-vous qu'elle est correctement fixée et qu'elle adhère fermement à la surface.

#### **Entretien, stockage et nettoyage :**

- Vérifiez régulièrement l'état du cordon d'alimentation et des prises de la multiprise. En cas de dommage, cessez d'utiliser le produit et contactez votre fournisseur de services.
- Nettoyez la multiprise avec un chiffon sec et doux. Évitez d'utiliser de l'eau ou des produits chimiques.
- Conservez la multiprise dans un endroit sec, à l'abri de la poussière et de l'humidité afin d'éviter tout dommage.

#### **Sécurité pendant l'utilisation :**

- Ne débranchez jamais les appareils en tirant sur le cordon - saisissez toujours la fiche.
- Veillez à ce que les appareils connectés à la multiprise ne bloquent pas l'interrupteur de sécurité ou d'autres fonctions de protection (le cas échéant).

### **Précautions supplémentaires**

#### **Entretien et réparations :**

- En cas de dysfonctionnement de la multiprise, contactez un centre de service agréé.
- N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même afin d'éviter tout risque d'électrocution, d'endommagement supplémentaire et de perte de garantie.

#### **Mise au rebut en toute sécurité :**

- Mettez au rebut les barrettes d'alimentation usagées conformément aux réglementations locales en matière de déchets électroniques.

- Ne jetez pas la barrette d'alimentation dans les déchets municipaux - déposez-la dans un point de collecte de matériel électronique.

Si vous avez besoin d'informations supplémentaires concernant le produit, veuillez contacter le service clientèle (e-mail : [hurt@innpro.pl](mailto:hurt@innpro.pl), site web : <https://innpro.pl/>) ou tout autre spécialiste.

GR

## Προειδοποιήσεις και πληροφορίες ασφαλείας

Όλες οι πληροφορίες σχετικά με τη χρήση του προϊόντος βρίσκονται στο εγχειρίδιο χρήσης. Πριν το χρησιμοποιήσετε, διαβάστε το περιεχόμενό του και ακολουθήστε τις οδηγίες που περιέχονται σε αυτό.

**Διαβάστε επίσης τις ακόλουθες πληροφορίες πριν από τη χρήση:**

### Προειδοποιήσεις για τη χρήση

**Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας:**

- Συνδέετε πάντα το πλέγμα σε γειωμένη πρίζα για να διασφαλίσετε την ασφαλή χρήση.
- Μην χρησιμοποιείτε το πλέγμα τροφοδοσίας σε χώρους εκτεθειμένους σε υγρασία, εάν το προϊόν δεν έχει σχεδιαστεί για αυτό.
- Αποφύγετε να αγγίζετε το πλέγμα τροφοδοσίας με βρεγμένα χέρια, ακόμη και αν είναι αποσυνδεδεμένο από την πρίζα.
- Ποτέ μην εισάγετε τα δάχτυλά σας, μεταλλικά αντικείμενα (π.χ. πιρούνια, συνδετήρες) ή οτιδήποτε άλλο που δεν προορίζεται γι' αυτό το σκοπό στις υποδοχές της πρίζας.

**Κίνδυνος υπερθέρμανσης και πυρκαγιάς:**

- Μην συνδέετε συσκευές που υπερβαίνουν το μέγιστο φορτίο ρεύματος της πρίζας.
- Αποφύγετε να συνδέετε πολλές πρίζες μαζί σε μια λεγόμενη «αλυσίδα» - αυτό μπορεί να οδηγήσει σε υπερφόρτωση του κυκλώματος.
- Βεβαιωθείτε ότι η πρίζα διαθέτει επαρκή εξαερισμό και ότι δεν καλύπτεται με υλικά που μπορεί να εμποδίσουν τη ροή του αέρα.

**Κίνδυνος για τα παιδιά και τα ζώα:**

- Αυτό το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για παιδιά και δεν προορίζεται για παιχνίδι.
- Φυλάξτε το πλέγμα μακριά από παιδιά και ζώα.
- Εάν υπάρχει κίνδυνος να μπει ένα παιδί στο σοβατεπί, χρησιμοποιήστε κατάλληλες κλειδαριές και συγκρατήσεις.

**Κίνδυνος πρόκλησης ζημιών στις συσκευές:**

- Αποφύγετε να συνδέετε κατεστραμμένα βύσματα ή καλώδια, τα οποία μπορεί να οδηγήσουν σε βραχυκύκλωμα.

**Κίνδυνος πρόκλησης ζημιάς στο προϊόν:**

- Αποφύγετε την υπερφόρτωση του σοβατεπί, η οποία μπορεί να οδηγήσει σε βλάβη των ηλεκτρικών εξαρτημάτων του.



- Μην επιχειρήσετε να ανοίξετε ή να τροποποιήσετε μόνοι σας την πρίζα, καθώς αυτό μπορεί να επηρεάσει την ασφάλεια και την αντοχή της.
- Εάν παρατηρήσετε υπερβολική θέρμανση της πρίζας, σπινθηρισμό ή άλλα σημάδια δυσλειτουργίας, αποσυνδέστε την αμέσως από την παροχή ρεύματος και επικοινωνήστε με το σέρβις.
- Μην εκθέτετε το σοβατεπί σε νερό, χτυπήματα, ισχυρούς κραδασμούς, πτώσεις ή άλλους παράγοντες που μπορεί να συμβάλουν στη ζημιά του.

## Πληροφορίες για τη σωστή χρήση

### Εγκατάσταση και διαμόρφωση:

- Συνδέστε την πρίζα σύμφωνα με τις οδηγίες λειτουργίας. Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο ρεύματος δεν έχει στρίψει ή τεντωθεί.
- Εάν τοποθετείτε τη ρευματολήπτη σε τοίχο, βεβαιωθείτε ότι έχει στερεωθεί σωστά και ότι πιάνει σταθερά την επιφάνεια.

### Συντήρηση, αποθήκευση και καθαρισμός:

- Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση του καλωδίου τροφοδοσίας και των πριζών στην πρίζα. Σε περίπτωση βλάβης, σταματήστε να χρησιμοποιείτε το προϊόν και επικοινωνήστε με τον πάροχο υπηρεσιών σας.
- Καθαρίζετε την πρίζα με ένα στεγνό, μαλακό πανί. Αποφύγετε τη χρήση νερού ή χημικών ουσιών.
- Αποθηκεύστε το ρευματολήπτη σε στεγνό μέρος, μακριά από σκόνη και υγρασία, για να αποφύγετε ζημιές.

### Ασφάλεια κατά τη χρήση:

- Ποτέ μην αποσυνδέετε τις συσκευές από την πρίζα τραβώντας το καλώδιο - να πιάνετε πάντα το φισ.
- Βεβαιωθείτε ότι οι συσκευές που είναι συνδεδεμένες στη λωρίδα δεν μπλοκάρουν το διακόπτη ασφαλείας ή άλλες προστατευτικές λειτουργίες (εάν υπάρχουν).

## Πρόσθετες προφυλάξεις

### Σέρβις και επισκευές:

- Εάν η πρίζα δυσλειτουργεί, επικοινωνήστε με ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις.
- Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε τη συσκευή μόνοι σας για να αποφύγετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, περαιτέρω ζημιών και απώλειας της εγγύησης.

### Ασφαλής απόρριψη:

- Απορρίψτε τις χρησιμοποιημένες λωρίδες τροφοδοσίας σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για τα ηλεκτρονικά απόβλητα.
- Μην απορρίπτετε τη λωρίδα τροφοδοσίας στα αστικά απορρίμματα - πηγαίνετε την σε ένα σημείο συλλογής ηλεκτρονικών ειδών.

Εάν χρειάζεστε περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν, επικοινωνήστε με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών (e-mail: [hurt@innpro.pl](mailto:hurt@innpro.pl), ιστοσελίδα: <https://innpro.pl/>) ή με οποιονδήποτε άλλο ειδικό.

DE

## **Warnungen und Sicherheitshinweise**

Alle Informationen zur Verwendung des Produkts finden Sie in der Bedienungsanleitung. Lesen Sie vor der Benutzung den Inhalt und befolgen Sie die darin enthaltenen Anweisungen.

**Lesen Sie vor dem Gebrauch auch die folgenden Informationen:**

### **Warnhinweise zum Gebrauch**

#### **Gefahr eines Stromschlags:**

- Schließen Sie die Steckdosenleiste immer an eine geerdete Steckdose an, um eine sichere Verwendung zu gewährleisten.
- Verwenden Sie die Steckdosenleiste nicht in Bereichen, die Feuchtigkeit ausgesetzt sind, wenn das Produkt nicht dafür ausgelegt ist.
- Vermeiden Sie es, die Steckdosenleiste mit nassen Händen zu berühren, auch wenn sie ausgesteckt ist.
- Stecken Sie niemals Ihre Finger, Metallgegenstände (z.B. Gabeln, Büroklammern) oder etwas anderes, das nicht für diesen Zweck bestimmt ist, in die Steckdosen der Steckdosenleiste.

#### **Es besteht Überheizungs- und Brandgefahr:**

- Schließen Sie keine Geräte an, die die maximale Strombelastbarkeit der Steckdosenleiste überschreiten.
- Vermeiden Sie es, mehrere Steckdosenleisten zu einer sogenannten „Kette“ zusammenzuschließen - dies kann zu einer Überlastung des Stromkreises führen.
- Stellen Sie sicher, dass die Steckdosenleiste ausreichend belüftet ist und nicht mit Materialien abgedeckt ist, die den Luftstrom blockieren können.

#### **Gefahr für Kinder und Tiere:**

- Dieses Produkt ist nicht für Kinder geeignet und ist nicht zum Spielen gedacht.
- Bewahren Sie die Sockelleiste außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren auf.
- Wenn die Gefahr besteht, dass ein Kind in die Sockelleiste gelangen könnte, verwenden Sie geeignete Schlösser und Rückhaltevorrichtungen.

#### **Gefahr der Beschädigung von Geräten:**

- Vermeiden Sie das Einstecken von beschädigten Steckern oder Kabeln, was zu einem Kurzschluss führen kann.

#### **Gefahr der Beschädigung des Produkts:**

- Vermeiden Sie eine Überlastung der Sockelleiste, die zu einer Beschädigung der elektrischen Komponenten führen kann.
- Versuchen Sie nicht, die Steckdosenleiste selbst zu öffnen oder zu verändern, da dies ihre Sicherheit und Haltbarkeit beeinträchtigen kann.
- Wenn Sie eine übermäßige Erwärmung der Steckdosenleiste, Funkenbildung oder andere Anzeichen einer Fehlfunktion feststellen, trennen Sie die Leiste sofort vom Stromnetz und wenden Sie sich an den Kundendienst.

- Setzen Sie die Steckdosenleiste nicht Wasser, Stößen, starken Erschütterungen, Stürzen oder anderen Faktoren aus, die zu ihrer Beschädigung beitragen können.

## **Informationen zum richtigen Gebrauch**

### **Installation und Konfiguration:**

- Schließen Sie die Steckdosenleiste gemäß der Bedienungsanleitung an. Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht verdreht oder gedehnt ist.
- Wenn Sie die Steckdoseneinheit an einer Wand montieren, achten Sie darauf, dass sie ordnungsgemäß befestigt ist und fest auf der Oberfläche aufliegt.

### **Wartung, Lagerung und Reinigung:**

- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Netzkabels und der Steckdosen der Steckdosenleiste. Im Falle einer Beschädigung stellen Sie die Verwendung des Produkts ein und wenden Sie sich an Ihren Dienstleister.
- Reinigen Sie die Steckdosenleiste mit einem trockenen, weichen Tuch. Vermeiden Sie die Verwendung von Wasser oder Chemikalien.
- Bewahren Sie die Steckdosenleiste an einem trockenen, staub- und feuchtigkeitsgeschützten Ort auf, um Schäden zu vermeiden.

### **Sicherheit beim Gebrauch:**

- Ziehen Sie den Netzstecker nie am Kabel, sondern immer am Stecker.
- Achten Sie darauf, dass die an die Steckdosenleiste angeschlossenen Geräte nicht den Sicherheitsschalter oder andere Schutzfunktionen blockieren (falls vorhanden).

## **Zusätzliche Vorsichtsmaßnahmen**

### **Wartung und Reparaturen:**

- Wenden Sie sich bei Fehlfunktionen der Steckdosenleiste an eine autorisierte Kundendienststelle.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren, um das Risiko eines Stromschlags, weiterer Schäden und des Verlusts der Garantie zu vermeiden.

### **Sichere Entsorgung:**

- Entsorgen Sie gebrauchte Steckdosenleisten gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott.
- Entsorgen Sie die Steckdosenleiste nicht im Hausmüll, sondern bringen Sie sie zu einer Elektroniksammelstelle.

Sollten Sie weitere Informationen zum Produkt benötigen, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst (E-Mail: [hurt@innpro.pl](mailto:hurt@innpro.pl), Website: <https://innpro.pl/>) oder an einen anderen Spezialisten.

RO

## **Avertismente și informații de siguranță**

Toate informațiile privind utilizarea produsului pot fi găsite în manualul de utilizare. Înainte de a-l utiliza, citiți conținutul acestuia și urmați instrucțiunile cuprinse în el.

**De asemenea, citiți următoarele informații înainte de utilizare:**

### **Avertismente pentru utilizare**

#### **Risc de electrocutare:**

- Conectați întotdeauna bara de alimentare la o priză cu împământare pentru a asigura o utilizare sigură.
- Nu utilizați bara de alimentare în zone expuse la umiditate dacă produsul nu este proiectat pentru aceasta.
- Evitați să atingeți bara de alimentare cu mâinile ude, chiar dacă aceasta este deconectată.
- Nu introduceți niciodată degetele, obiecte metalice (de exemplu, furculițe, agrafe de birou) sau orice altceva care nu este destinat acestui scop în prizele benzii electrice.

#### **Risc de supraîncălzire și incendiu:**

- Nu conectați dispozitive care depășesc sarcina maximă de curent a benzii electrice.
- Evitați conectarea mai multor benzi de alimentare împreună într-un așa-numit „lanț” - acest lucru poate duce la o supraîncărcare a circuitului.
- Asigurați-vă că bara de alimentare are o ventilație adecvată și nu este acoperită cu materiale care pot bloca fluxul de aer.

#### **Pericol pentru copii și animale:**

- Acest produs nu este potrivit pentru copii și nu este destinat pentru joacă.
- Nu lăsați plinta la îndemâna copiilor și a animalelor.
- Dacă există riscul ca un copil să intre în plintă, utilizați încuietori și dispozitive de reținere adecvate.

#### **Risc de deteriorare a aparatelor:**

- Evitați să conectați fișe sau cabluri deteriorate care ar putea duce la un scurtcircuit.

#### **Risc de deteriorare a produsului:**

- Evitați supraîncărcarea plintei, care poate duce la deteriorarea componentelor sale electrice.
- Nu încercați să deschideți sau să modificați singur bara de alimentare, deoarece acest lucru poate afecta siguranța și durabilitatea acesteia.
- Dacă observați încălzirea excesivă a benzii de alimentare, scânteii sau alte semne de funcționare defectuoasă, deconectați-o imediat de la sursa de alimentare și contactați service-ul.
- Nu expuneți plinta la apă, impacturi, șocuri puternice, căderi sau alți factori care pot contribui la deteriorarea acesteia.

## **Informații privind utilizarea corectă**

### **Instalare și configurare:**

- Conectați bara de alimentare în conformitate cu instrucțiunile de utilizare. Asigurați-vă că cablul de alimentare nu este răsucit sau întins.
- Dacă montați bara de alimentare pe perete, asigurați-vă că aceasta este fixată corect și ține stabil de suprafață.

### **Întreținere, depozitare și curățare:**

- Verificați în mod regulat starea cablului de alimentare și a prizelor din bara de alimentare. În caz de deteriorare, nu mai utilizați produsul și contactați furnizorul de servicii.
- Curățați bara de alimentare cu o cârpă uscată și moale. Evitați utilizarea apei sau a substanțelor chimice.
- Depozitați bara de alimentare într-un loc uscat, ferit de praf și umiditate, pentru a preveni deteriorarea.

### **Siguranță în timpul utilizării:**

- Nu scoateți niciodată aparatele din priză trăgând de cablu - prindeți întotdeauna ștecherul.
- Asigurați-vă că dispozitivele conectate la bandă nu blochează comutatorul de siguranță sau alte funcții de protecție (dacă sunt disponibile).

## **Precauții suplimentare**

### **Service și reparații:**

- Dacă banda de alimentare funcționează defectuos, contactați un centru de service autorizat.
- Nu încercați să reparați singur unitatea pentru a evita riscul de electrocutare, deteriorări suplimentare și pierderea garanției.

### **Eliminarea în siguranță:**

- Eliminați benzile de alimentare folosite în conformitate cu reglementările locale privind deșeurile electronice.
- Nu aruncați banda de alimentare în deșeurile municipale - duceți-o la un punct de colectare a electronicelor.

Dacă aveți nevoie de informații suplimentare cu privire la produs, vă rugăm să contactați serviciul clienți (e-mail: [hurt@innpro.pl](mailto:hurt@innpro.pl), website: <https://innpro.pl/>) sau orice alt specialist.

SK

## **Upozornenia a bezpečnostné informácie**

Všetky informácie týkajúce sa používania výrobku nájdete v návode na použitie. Pred jeho použitím si prečítajte jeho obsah a postupujte podľa pokynov v ňom uvedených.

**Pred použitím si prečítajte aj nasledujúce informácie:**

## Upozornenia pri používaní

### Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom:

- Pre zaistenie bezpečného používania vždy zapájajte sieťovú lištu do uzemnenej zásuvky.
- Nepoužívajte napájaciu lištu v priestoroch vystavených vlhkosti, ak na to výrobok nie je určený.
- Nedotýkajte sa napájacej lišty mokrými rukami, aj keď je odpojená zo zásuvky.
- Do zásuviek napájacej lišty nikdy nekladajte prsty, kovové predmety (napr. vidličky, kancelárske sponky) ani nič, čo nie je na tento účel určené.

### Hrozí nebezpečenstvo prehriatia a požiaru:

- Nepripájajte zariadenia, ktoré prekračujú maximálne prúdové zaťaženie napájacej lišty.
- Vyhnite sa spojeniu viacerých napájacích lišt do takzvanej „reťaze“ - môže to viesť k preťaženiu obvodu.
- Dbajte na to, aby mal napájací pás dostatočné vetranie a nebol zakrytý materiálmi, ktoré by mohli blokovať prúdenie vzduchu.

### Nebezpečenstvo pre deti a zvieratá:

- Tento výrobok nie je vhodný pre deti a nie je určený na hranie.
- Lištu uchovávajte mimo dosahu detí a zvierat.
- Ak existuje riziko, že by sa do lišty mohlo dostať dieťa, použite vhodné zámky a zábrany.

### Riziko poškodenia spotrebičov:

- Zabráňte zapojeniu poškodených zástrčiek alebo káblov, ktoré môžu viesť ku skratu.

### Riziko poškodenia výrobku:

- Vyhnite sa preťaženiu lišty, ktoré môže viesť k poškodeniu jej elektrických komponentov.
- Nepokúšajte sa sami otvárať alebo upravovať napájaciu lištu, pretože to môže ovplyvniť jej bezpečnosť a životnosť.
- Ak spozorujete nadmerné zahrievanie napájacej lišty, iskrenie alebo iné príznaky poruchy, okamžite ju odpojte od napájania a kontaktujte servis.
- Nevystavujte lištu vode, nárazom, silným otrasom, pádom alebo iným faktorom, ktoré môžu prispieť k jej poškodeniu.

## Informácie o správnom používaní

### Inštalácia a konfigurácia:

- Pripojte napájaciu lištu podľa návodu na obsluhu. Dbajte na to, aby napájací kábel nebol prekrútený alebo natiahnutý.
- Ak napájací pásik montujete na stenu, uistite sa, že je správne pripevnený a stabilne drží na povrchu.

### Údržba, skladovanie a čistenie:

- Pravidelne kontrolujte stav napájacieho kábla a zásuviek v napájacej lište. V prípade poškodenia prestaňte výrobok používať a kontaktujte poskytovateľa servisu.
- Napájaciu lištu čistite suchou, mäkkou handričkou. Nepoužívajte vodu ani chemikálie.
- Napájaciu lištu skladujte na suchom mieste, mimo dosahu prachu a vlhkosti, aby ste zabránili jej poškodeniu.

#### **Bezpečnosť počas používania:**

- Nikdy neodpájajte spotrebič ťahaním za kábel - vždy uchopte zástrčku.
- Uistite sa, že zariadenia pripojené k lište neblokujú bezpečnostný spínač alebo iné ochranné funkcie (ak sú k dispozícii).

### **Ďalšie bezpečnostné opatrenia**

#### **Servis a opravy:**

- V prípade poruchy napájacej lišty sa obráťte na autorizované servisné stredisko.
- Nepokúšajte sa prístroj opravovať sami, aby ste predišli riziku úrazu elektrickým prúdom, ďalšiemu poškodeniu a strate záruky.

#### **Bezpečná likvidácia:**

- Použité napájacie lišty zlikvidujte v súlade s miestnymi predpismi o elektronickom odpade.
- Napájaciu lištu nevyhadzujte do komunálneho odpadu - odovzdajte ju na zberné miesto elektroniky.

Ak potrebujete ďalšie informácie týkajúce sa výrobku, obráťte sa na zákaznícky servis (e-mail: [hurt@innpro.pl](mailto:hurt@innpro.pl), webová stránka: <https://innpro.pl/>) alebo na iného odborníka.

HU

### **Figyelmeztetések és biztonsági információk**

A termék használatával kapcsolatos minden információ megtalálható a használati útmutatóban. Használat előtt olvassa el annak tartalmát, és kövesse az abban foglalt utasításokat.

#### **Használat előtt olvassa el a következő információkat is:**

### **A használatra vonatkozó figyelmeztetések**

#### **Áramütés veszélye:**

- A biztonságos használat érdekében mindig földelt aljzatba csatlakoztassa a konnektort.
- Ne használja a hálózati csatlakozót nedvességnek kitett helyiségekben, ha a terméket nem erre tervezték.
- Kerülje a hálózati csatlakozó érintését nedves kézzel, még akkor is, ha ki van húzva a konnektorból.
- Soha ne dugja ujjait, fémtárgyakat (pl. villát, gemkapcsot) vagy más, nem erre a célra szolgáló tárgyakat a konnektor aljzatába.

#### **Túlmelegedés és tűzveszély:**

- Ne csatlakoztasson olyan eszközöket, amelyek meghaladják a konnektor maximális áramterhelését.
- Kerülje több konnektorcsík úgynevezett „láncba” történő összekapcsolását - ez az áramkör túlterheléséhez vezethet.
- Gondoskodjon arról, hogy a konnektorcsík megfelelő szellőzéssel rendelkezzen, és ne legyen olyan anyagokkal letakarva, amelyek akadályozhatják a légáramlást.

#### **Veszély a gyermekekre és az állatokra:**

- Ez a termék nem alkalmas gyermekek számára, és nem játékra szánt termék.
- Tartsa a szegélylécet gyermekek és állatok számára elérhetetlen helyen.
- Ha fennáll a veszélye annak, hogy egy gyermek bejuthat a szegélylécbe, használjon megfelelő zárat és rögzítőket.

#### **A készülékek károsodásának veszélye:**

- Kerülje a sérült dugaljkat vagy kábelek csatlakoztatását, amelyek rövidzárlathoz vezethetnek.

#### **A termék károsodásának kockázata:**

- Kerülje a szegélyléc túlterhelését, amely az elektromos alkatrészek károsodásához vezethet.
- Ne próbálja meg saját maga kinyitni vagy módosítani a tápszekrényt, mivel ez befolyásolhatja annak biztonságát és tartósságát.
- Ha a tápszekrény túlzott felmelegedését, szikrázást vagy a meghibásodás egyéb jeleit észleli, azonnal válassza le a tápegységről, és forduljon a szervizhez.
- Ne tegye ki a csatlakozóaljzatot víznek, ütésnek, erős ütésnek, esésnek vagy egyéb olyan tényezőknek, amelyek hozzájárulhatnak a károsodásához.

## **A helyes használatra vonatkozó információk**

#### **Telepítés és konfigurálás:**

- Csatlakoztassa a tápszekrényt a használati utasításnak megfelelően. Ügyeljen arra, hogy a tápkábel ne legyen megcsavarodva vagy kifeszítve.
- Ha a hálózati csatlakozót a falra szereli, győződjön meg róla, hogy megfelelően van rögzítve és stabilan tartja a felületet.

#### **Karbantartás, tárolás és tisztítás:**

- Rendszeresen ellenőrizze a tápkábel és a konnektorok állapotát a konnektorban. Sérülés esetén hagyja abba a termék használatát, és lépjen kapcsolatba a szervizzel.
- Tisztítsa meg a hálózati csatlakozót száraz, puha ruhával. Kerülje a víz vagy vegyszerek használatát.
- A sérülések elkerülése érdekében tárolja a konnektorcsíkot száraz, portól és nedvességtől védett helyen.

#### **Biztonság a használat során:**

- Soha ne húzza ki a készülékeket a vezeték meghúzásával - mindig fogja meg a dugót.



- Győződjön meg arról, hogy a szalaghoz csatlakoztatott készülékek nem blokkolják a biztonsági kapcsolót vagy más védőfunkciókat (ha vannak).

## **További óvintézkedések**

### **Szervizelés és javítás:**

- Ha a konnektor meghibásodik, forduljon hivatalos szervizközponthoz.
- Ne próbálja meg saját maga megjavítani a készüléket, hogy elkerülje az áramütés, a további károsodás és a garancia elvesztésének veszélyét.

### **Biztonságos ártalmatlanítás:**

- A használt hálózati szalagokat a helyi elektronikai hulladékokra vonatkozó előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa.
- Ne dobja ki a hálózati szalagot a kommunális hulladékba - vigye el egy elektronikai gyűjtőhelyre.

Ha további információra van szüksége a termékkel kapcsolatban, kérjük, forduljon az ügyfélszolgálathoz (e-mail: [hurt@innpro.pl](mailto:hurt@innpro.pl), weboldal: <https://innpro.pl/>) vagy bármely más szakemberhez.